

E15 - Closing Doors

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

[00:00] (Flashback) Ryunosuke

It's hard to watch this.

[00:01] (Flashback) Sosuke

Bring me a new song immediately!

[00:03] (Flashback) Hyuga

Damn!

[00:04] (Flashback) Hyuga

You can't be serious!

[00:05] (Flashback) Otoharu

If you don't take good care of people,
someday you'll make a huge mistake.

[00:08] (Flashback) Sosuke

I'll crush them completely.

[00:09] (Flashback) Sosuke

Both Takanashi Productions and his daughter.

[00:12] (Flashback) Sosuke

And IDOLiSH7!

[00:14] Tamaki

Huh?! What the hell is this trying to say?!

[00:17] Tamaki

What's with this crap? It's pissing me off!

[00:19] Sogo

Tamaki-kun, even magazines rile you up.

[00:22] Tamaki

Take a look at this!

[00:24] Sogo

Mitsuki-san's interview?

SIGN MEZZO" is IDOLiSH7's Reserve Group?!

[00:27] Sogo

This is...

[00:27] Tamaki

See? Doesn't it piss you off?

[02:12] Mitsuki

I'm exhausted.

[02:16] Riku

Yeah.

[02:17] Riku

Lately we've stopped gathering here as a group, though.

[02:20] Mitsuki

Yeah, we've been getting a lot more individual jobs.

[02:24] Riku

I'm glad we have work, but it's kind of lonely.

[02:28] Mitsuki

Yeah.

[02:31] Riku

Oh, well. I wonder what everyone's doing today.

SIGN Yotsuba Tamaki

I'm tiiired.

Nikaido Yamato

Good morning. Today I'm filming for Nemesis.

The weather's nice, but the wind's chilly, so don't forget to stay warm. Have fun at school and work.

SIGN Hero Info

The next episode of Covert Squad Secret Rangers, "The Mysterious Object in Snow Country! Working Together" will take place in Tohoku! The object will be important to the story arc.

SIGN ♥Osaka Sogo-san likes this

Tidiness Tips

Tips for keeping a tidier room. A must read for anyone who wants to be tidy and organized! "How to sort things that are and aren't important."

SIGN Ainana@I7 Riku Fan

SIGN Ainana@I7 Riku Fan

SIGN @NanaseRiku-san

Is this true? How awful!

SIGN How do you feel about Nanase Riku-san's abilities as a center?

SIGN [Izumi] Nanase-san is weak. We can't rely on him as our center.

SIGN Iori-san, you seem like you'd be the more reliable member within your group.

[02:45] Riku

What?

[02:46] Riku

That jerk...

[02:48] Mitsuki

What's wrong?

[02:49] Riku

Uh, nothing.

[02:51] Riku

I guess he says that all the time, though.

[02:55] Mitsuki

By the way, Riku...

[02:57] Riku

Huh?

[02:57] Mitsuki

Have you talked to Yamato-san recently?

[03:00] Riku

No. He's been busy filming, I think.

[03:03] Riku

Haven't seen him much at the dorm, either.

[03:05] Mitsuki

I see.

[03:06] Riku

What about him, though?

[03:08] Mitsuki

The other day I heard
from the TV station staff

[03:12] Mitsuki

that Yamato-san's thinking about quitting
being an idol and focusing on acting.

[03:17] Riku

Huh?

[03:21] Iori

What is this?

SIGN MyuMyu ~ Aggregator

SIGN "Our Failure at Music Festa was Iori's Fault"

SIGN Source: [Your Music Show Report] Rising indie artist fails to perform?

[03:26] Iori

Well, I'm sure he'd say that
without any malice, though.

[03:32] Iori

Good morning.

[03:33] Riku

Hey, Iori.

[03:34] Mitsuki

Sorry. I'm heading back.

[03:37] Iori

Nii-san.

[03:38] Riku

What's wrong?

[03:41] Riku

Did you guys get into a fight?

[03:43] Iori

No, we didn't.

[03:47] Nagi

You got into the group
riding lori's coattails?

[03:51] Nagi

Did lori say that?

[03:54] Mitsuki

It was in an online article.

[03:56] Nagi

Then it's not true.

[03:58] Mitsuki

When I asked Banri-san,
he said it was true at first.

[04:03] Mitsuki

But he added that if the president
hadn't seen my potential,

[04:06] Mitsuki

I couldn't have joined the group.

[04:14] Mitsuki

I feel stupid.

[04:17] Mitsuki

I was so excited to be accepted,
but it was on his strength.

[04:22] Nagi

Mitsuki, we need you.

[04:26] Nagi

You're an important member.

[04:28] Mitsuki

Even if you guys feel that way,
he thinks I'm an added bonus.

[04:33] Nagi

Mitsuki, are you being serious?

[04:37] Mitsuki

Of course not.

[04:40] Mitsuki

After all, he's my younger brother.

[04:44] Mitsuki

Why is he my younger brother?

[04:48] Mitsuki

I've felt this way since we were kids.

[04:52] Mitsuki

I've had enough.

[04:55] Nagi

Mitsuki...

SIGN Driver's License

[04:58] Tsumugi

I finally acquired a driver's license!

SIGN Driver's License

[05:03] Tsumugi

From now on, I'll be taking
you to and from work.

[05:07] Sogo

Thanks for making time in your busy
schedule to do this for us, Manager.

[05:11] Yamato

We'll have to celebrate properly soon.

[05:15] Tsumugi

Now, get in.

[05:17] Yamato

Sorry, but I'm not sitting next to Tama.

[05:20] Tamaki

Huh? Why not?

[05:22] Yamato

Ask yourself that question.

[05:25] Tamaki

Huh?!

[05:26] Mitsuki

Did you do something again?

[05:28] Sogo

Why do you assume it was Tamaki-kun's fault?

[05:30] Mitsuki

Huh?

[05:31] Iori

Because Yotsuba-san is more
likely to have done something.

[05:34] Iori

Right, Nii-san?

[05:35] Mitsuki

Hey, I didn't ask you to back me up.

[05:38] Mitsuki

Are you that desperate to
make me look like a dumbass?

[05:42] Iori

I wasn't trying to...

[05:43] Riku

Iori's always doing that to people, though.

[05:46] Iori

What does that mean?

[05:48] Nagi

Oh, this won't do at all.

[05:51] Nagi

Iori, we have something important to discuss.

[05:54] Iori

Something important?

[05:55] Iori

Wasn't this originally about

Nikaido-san and Yotsuba-san?

[05:59] Yamato

Forget it. No need to bring it up again.

[06:01] Tamaki

What's with the attitude?

[06:03] Tamaki

It's pissing me off!

[06:04] Yamato

It's your fault for saying I have something to do with someone in show business!

[06:09] Tamaki

What?! I never said that!

[06:11] Mitsuki

Tamaki, stop!

[06:13] Sogo

Again, you're only scolding Tamaki-kun?

[06:15] Sogo

Is it because we're the reserve group?

[06:16] Mitsuki

Reserve?

[06:18] Mitsuki

It's because he's picking a fight.

[06:19] Nagi

Iori, people's hearts are very delicate.

[06:23] Nagi

They are hurt by the smallest things.

[06:26] Nagi

Okay?

[06:27] Iori

What? I'm less worried about hearts

[06:29] Iori

and more worried that Nikaido-san's about to get hit.

[06:31] Nagi

Huh?

[06:31] Nagi

No, no!

[06:33] Sogo

It's true that Tamaki-kun and I are...

[06:33] Nagi

Please stop!

[06:36] Tsumugi

Wh-What's going on, everyone?

[06:38] Tamaki

What are you talking about?!

[06:38] Tamaki

I don't know!

[06:40] Mitsuki

More importantly...

[06:43] Tsumugi

Get in the car, now!

SIGN Mr. Shimooka's

The TV Man Show

[06:48] Shimooka

I hear the special drama you're filming

[06:50] Shimooka

*is a spin-off of a show
that aired previously.*

[06:53] Nikaido

Yes.

[06:53] Mom

They're so cute.

[06:55] Sister

I know.

[06:56] Sister

What's wrong?

[06:58] Megumi

Don't they seem a little down?

[07:01] Mom

Do they?

[07:04] Sister

I guess they might,
now that you mention it.

[07:07] Mom

They've been getting more work recently,

[07:09] Mom

so maybe they're just tired.

[07:12] Megumi

You think so?

[07:17] Banri

You think it's because of
magazines and online articles?

[07:20] Tsumugi

They're mixing truths and lies.

[07:21] Tsumugi

It's awful.

[07:22] Banri

It feels like there's been
a sudden increase in them.

[07:27] Banri

Maybe it's just a symptom
of their new popularity.

[07:31] Tsumugi

I think their packed

schedules is a factor.

[07:34] Tsumugi

There's MEZZO" of course, and Yamato-san is filming for his drama.

[07:37] Tsumugi

Nagi-san is modeling.

[07:39] Tsumugi

Riku-san and Iori-san are getting a lot of exposure, too.

[07:42] Tsumugi

Mitsuki-san's been appearing on more variety shows.

[07:46] Tsumugi

I'm not sure they're getting many chances to talk to each other.

[07:49] Banri

Before, they'd hang out in the lesson room even when they had nothing to do.

[07:55] Tsumugi

We need to do something.

[08:00] Tsumugi

I'll get it.

[08:03] Tsumugi

Excuse me. Thanks for waiting.

[08:06] Gaku

Hello.

[08:06] Tsumugi

Oh, the soba deliveryman.

[08:08] Tsumugi

Huh? We haven't ordered anything today...

[08:11] Gaku

I'm not from the soba shop.

[08:12] Tsumugi

Huh?

[08:13] Tsumugi

What? Then...

[08:14] Gaku

Do you have a minute?

[08:15] Gaku

It won't take long.

[08:16] Tsumugi

Huh? Huh? What?!

[08:21] Gaku

Sorry for dragging you out here.

[08:23] Tsumugi

It's fine. Um, you're really Yaotome-san, right?

[08:27] Gaku

No one else is this handsome, are they?

[08:33] Gaku

I want to ask you something
about your father.

[08:36] Tsumugi

My da—the president?

[08:39] Gaku

Apparently he knew my dad.

[08:42] Tsumugi

Huh? President Yaotome?

[08:45] Gaku

My parents are divorced.

[08:47] Gaku

My mom always said my dad
loved another woman.

[08:53] Gaku

I thought he was having an affair,

[08:56] Gaku

but the other day I heard him
arguing with your father.

[09:01] (Flashback) Sosuke

I could've made her happier!

[09:05] Gaku

Is Musubi your mother?

[09:08] Tsumugi

Yes, although she died when I was a child.

[09:13] Gaku

I see.

[09:22] Riku

Huh?

[09:25] Tsumugi

Huh?! Y-Yaotome-san?

[09:28] Gaku

Call me Gaku.

[09:30] Tsumugi

I-I can't do that!

[09:32] Gaku

Why not?

[09:33] Tsumugi

Huh?

[09:33] Tsumugi

Uh, G-Gaku-san?

[09:36] Gaku

Yeah.

[09:37] Gaku

Thanks for filling in for us the other day.

[09:41] Tsumugi

Huh? Oh, no problem.

[09:45] Gaku

I envy you.

[09:47] Gaku

You're free to do what you want. You're having fun.

[09:49] Tsumugi

There's no reason to envy us.

[09:51] Tsumugi

Everyone always aspires to be like TRIGGER.

[09:54] Gaku

Hey, I heard you sang our new song perfectly.

[09:58] Tsumugi

Yes. They always loved the song.

[10:01] Tsumugi

Before we went to Okinawa, they had the choreography perf—

[10:03] Gaku

Okinawa?

[10:04] Tsumugi

Oh, never mind.

[10:06] Gaku

We met in Okinawa before our song was released.

[10:10] Gaku

How did you know about it before then?

[10:12] Tsumugi

Because...

[10:13] Gaku

Tenn said something strange, too.

[10:15] Gaku

He asked if we were really happy.

[10:17] Tsumugi

It's nothing. I was mistaken.

[10:19] Gaku

Are you sure something didn't happen?

[10:21] Gaku

Please, tell me.

[10:23] Riku

Stop!

[10:23] Riku

You're upsetting her!

[10:25] Riku

Wait, Yaotome Gaku?

[10:27] Gaku

Stay out of this.

[10:28] Gaku

I was talking to Tsumugi.

[10:31] Riku

Not "Tsumugi*-san*"?

[10:32] Riku

You're upsetting our manager!

[10:34] Tsumugi

I'm fine.

[10:36] Gaku

Then you answer my question, Nanase Riku.

[10:39] Gaku

How did the seven of you
sing that song perfectly?

[10:44] Gaku

Well?

[10:46] Tsumugi

Riku-san.

[10:47] Riku

It was stolen.

[10:48] Gaku

What?

[10:48] Riku

By your music producer.

[10:51] Riku

The demo tape for our song was stolen.

[10:52] Tsumugi

Riku-san!

[10:53] Riku

That was originally our debut song.

[10:57] Riku

We even shot a PV in Okinawa.

[11:00] Gaku

Is that true?

[11:02] Riku

I wouldn't lie about this.

[11:08] Gaku

We were singing a song we stole from you?

[11:16] Gaku

A stolen song? But...

[11:19] Tsumugi

TRIGGER's members aren't responsible!

[11:22] Tsumugi

You didn't know anything.

[11:25] Gaku

You're very kind.

[11:28] Gaku

Sorry about the sudden visit.

[11:30] Gaku

Thanks for talking to me.

[11:35] Gaku

Bye.

[11:39] Riku

Manager, are you okay?

[11:43] Tsumugi

The thief is the one in the wrong.

[11:46] Tsumugi

TRIGGER didn't have to know.

[11:50] Riku

Sorry. I shouldn't have done that.

[11:54] Riku

Why were you with him?

[11:58] Tsumugi

Because...

[11:59] Riku

If you don't want to tell me, that's okay.

[12:01] Tsumugi

It's not what you think.

[12:02] Tsumugi

It's about his family,
so I can't go into detail.

[12:08] Tsumugi

Excuse me.

[12:10] Tsumugi

Hello? This is Takanashi.

[12:13] Tsumugi

Huh?

[12:15] Tsumugi

Yes. Yes.

[12:19] Tsumugi

Let's hurry back to the office.

SIGN The Disowned Son of a Noble?!

The Truth Behind MEZZO's Osaka Sogo!

SIGN The Hunt for His Sister Was A Lie?! Endless "Manufactured Sympathy"

[12:22] Mitsuki

What is this?

SIGN Members Tell All! MEZZO" is IDOLiSH7's Reserve Group

[12:23] Mitsuki

It's all lies!

[12:25] Tsumugi

This is malicious.

[12:26] Tsumugi

I'll submit complaints.

[12:27] Iori

There's no point in complaining.

[12:29] Iori

Unless you take them to court,
they won't print an apology.

[12:32] Riku

Will Tenn-nii deny it?

[12:35] Iori

I doubt he'd comment on these articles.

[12:38] Iori

Most people won't believe them.

[12:39] Riku

But if someone does...

[12:41] Banri

Sogo-kun's family situation
has been exposed, too.

[12:45] Banri

They haven't named the company, though.

[12:47] Sogo

It's not just me.

[12:48] Sogo

They're claiming Tamaki-kun's
search for his sister

[12:51] Sogo

is a lie he's spreading for publicity.

[12:53] Tamaki

They can't be serious!

[12:55] Tsumugi

"A major actor is suspected
of having a secret lovechild,

[12:58] Tsumugi

and that child is IDOLiSH7's Nikaido Yamato?"

[13:01] Yamato

Huh?

[13:02] Yamato

Th-That's obviously not true.

[13:05] Yamato

Can you believe the nonsense they write?

[13:06] Iori

This one has an article on Rokuya-san.

[13:09] Riku

"The idol everyone's been talking about
is actually a Scandinavian prince?"

[13:15] Nagi

Okay!

[13:15] Riku

That's a lie.

[13:16] Iori

It sure is.

[13:17] Tsumugi

Information about lori-san and Mitsuki-san's family is circulating, too.

[13:21] Iori

Our family works in the service industry.

[13:23] Iori

That should be good advertising for them.

[13:25] Tsumugi

But...

[13:25] Iori

We're prepared for this.

[13:27] Iori

After all, we joined the entertainment industry.

[13:29] Iori

Don't let this set you on edge.

[13:32] Both

We're not!

[13:33] Tsumugi

Anyway, there are too many malicious articles.

[13:36] Banri

Someone could be pulling strings behind this.

[13:40] All

What?

[13:43] Sosuke

Takanashi should be realizing his own powerlessness around now.

[13:48] Sosuke

Even when people encounter something wonderful,

[13:51] Sosuke

once they discover its shortcomings, they despair.

[13:53] Sosuke

The dream ends, and it slowly loses value.

[13:58] Sosuke

More than anything, I doubt their spirits will be able to keep up.

[14:03] Sosuke

Rage, sadness...

[14:05] Sosuke

Eventually they'll lose the will to bestow dreams upon their fans.

[14:09] Sosuke

Soon it'll be checkmate.

[14:12] Sosuke

Prepare yourself, Takanashi.

SIGN Cold

[14:21] Woman A

Oh, him?

[14:23] Woman B

The alleged impostor?

[14:25] Man A

People will do anything for fame.

[14:28] Director

Tamaki-kun.

[14:30] Tamaki

Mister.

[14:32] Director

Great timing.

[14:34] Tamaki

Huh?

[14:35] Director

We're going to be filming that show.

[14:37] Tamaki

Huh?

[14:39] Tamaki

That show?

[14:41] Riku

An emotional reunion?

[14:43] Riku

That's happening after filming today?

[14:45] Tsumugi

Yes. Tamaki-san previously promised the director that he'd do the show.

[14:51] Tsumugi

It's sudden, but they're going to be filming today.

[14:54] Nagi

Is it to find your younger sister?

[14:57] Tamaki

Yeah. They said they'd use the show's money to find her.

[15:02] Iori

Should we be doing this right now?

[15:04] Tamaki

I don't care if people say I'm faking.

[15:07] Tamaki

I'd do anything to see her.

[15:09] Sogo

They haven't told you they found her?

[15:13] Yamato

They'd keep that secret to

get his candid reaction.

[15:17] Mitsuki

I hope they found your sister.

[15:22] Tamaki

Yeah.

[15:25] Tsumugi

Yes?

[15:25] Staff

IDOLiSH7, get on standby, please.

[15:29] Tsumugi

Okay.

[15:38] Shimooka

His mother passed away,
and his father is missing.

[15:41] Shimooka

He hasn't seen his sister since
they lived at the orphanage.

SIGN A Moving Reunion Special

[15:45] Shimooka

His days were full of pain and loneliness.

[15:47] Shimooka

Yotsuba Tamaki-kun, it's time
for your emotional reunion.

[15:51] Tamaki

Reunion?

[15:53] Yamato

They found your sister?

[15:54] Sogo

That's great, Tamaki-kun.

[15:56] Tamaki

Aya.

[15:57] Shimooka

Let's have him come onstage now.

[16:00] Shimooka

You haven't seen him since you were three.

[16:02] Shimooka

This is Tamaki-kun's father.

[16:05] Shimooka

Unfortunately, we were unable to find your
sister, but our staff located your father.

[16:11] Tamaki's dad

Thanks for having me.

[16:13] Shimooka

What do you think of your son, all grown up?

[16:15] Shimooka

How do you feel seeing your son again?

[16:18] Tamaki's dad

He's grown into a fine young man.

[16:21] Tamaki's dad

He looks just like I used to.

[16:23] Tamaki's dad

I'm so proud of my son.

[16:34] Sogo

Tamaki-kun?!

[16:35] Tamaki

How dare you show up here,
you good-for-nothing bastard?!

[16:38] Shimooka

Tamaki-kun.

[16:39] Tamaki

Because of you, mom died,
and Aya and I got separated!

[16:44] Tamaki's dad

T-Tamaki, your dad—

[16:45] Tamaki

Shut up!

[16:46] Shimooka

Stop!

[16:48] Tamaki

Let go of me, you piece of shit!

[16:52] Riku

Shimooka-san!

[16:54] Yamato

Tama, we get it! We get it!

[16:55] Sogo

T-Tamaki-kun!

[16:56] Iori

Don't!

[16:57] Tamaki

Damn. Damn it!

[17:01] Shimooka

Sheesh.

[17:04] Sogo

It's okay.

[17:06] Sogo

It's okay. Calm down.

[17:14] Sogo

Tamaki-kun.

[17:15] Shimooka

Stop the recording!

[17:17] Shimooka

I'm sure there's some reason for this.

[17:19] Shimooka

Maybe the studio's at fault, but you're

all supposed to be professionals!

[17:24] Shimooka

Why can't shoot a show like this!

[17:27] Iori

We're sorry.

[17:28] Yamato

We're sorry!

[17:29] All

We're sorry!

[17:34] Shimooka

You should apologize to the staff, not me.

[17:41] Tamaki

No way. I'm not apologizing.

[17:44] Mitsuki

Why the hell not?! Our manager's off
desperately apologizing for you right now!

[17:49] Iori

Whatever the circumstances,

[17:51] Iori

you stopped filming on a show
several people were involved in.

[17:54] Iori

You even injured Shimooka-san!

[17:56] Tamaki

I still won't do it.

[17:58] Mitsuki

You chose to take this job,

[18:00] Mitsuki

so take responsibility!

[18:01] Tamaki

I did it because they said they'd find Aya.

[18:05] Tamaki

But they brought that
bastard here instead.

[18:08] Riku

Yamato-san, we should go apologize.

[18:11] Yamato

We can't go without the guy who hurt him.

[18:15] Iori

If this had been live, our
group would be disbanded.

[18:18] Tamaki

Disband us, then!

[18:23] Riku

Are you serio—

[18:24] Sogo

Wait.

[18:26] Sogo

Think about how Tamaki-kun feels.

[18:28] Sogo

He hasn't collected his thoughts yet.

[18:30] Sogo

If my father came out like
that, I'd get chills, too.

[18:34] Sogo

Wouldn't you, Yamato-san?

[18:36] Yamato

I don't know what you mean.

[18:37] Sogo

I read the article.

[18:39] Sogo

You're the secret lovechild of
someone big in show business.

[18:41] Yamato

I said it's a lie.

[18:44] Sogo

I don't believe you.

[18:45] Yamato

That's irrelevant right now!

[18:47] Nagi

No! No, no.

[18:49] Nagi

Please don't fight.

[18:51] Nagi

We're dear friends.

[18:53] Nagi

Teammates. Isn't that right?

[18:59] Nagi

Why won't anyone answer me?

[19:03] Tsumugi

It's an emergency!

[19:04] Tsumugi

I just got the call.

[19:08] Tsumugi

IDOLiSH7 has been nominated for the Japan
Idol Music Awards' new artist award!

[19:19] Tsumugi

Guys?

[19:24] Gaku

Ryu, Tenn. There's something
I have to tell you first.

[19:28] Ryuunosuke

Why do you look so serious?

[19:30] Gaku

I may be forced to quit TRIGGER.

[19:34] Gaku

I'm gonna go punch my dad.

[19:37] Ryuunosuke

Hey, wait!

[19:38] Gaku

Let go!

[19:44] Tenn

Cool your head.

[19:45] Tenn

Could you leave us and our fans
out of your family dispute?

[19:48] Gaku

Family has nothing to do with it!

[19:51] Tenn

What happened?

[19:53] Gaku

You guys don't need to know.

[19:55] Gaku

I'm going to settle this.

[19:57] Ryuunosuke

Don't be so secretive. We're—

[19:59] Tenn

Just business partners.

[20:02] Ryuunosuke

We're friends who have
always worked together!

[20:06] Ryuunosuke

We made it this far by covering for each
other's mistakes and celebrating together!

[20:12] Ryuunosuke

I think of us as friends!

[20:14] Ryuunosuke

I feel an even stronger bond between us!

[20:17] Ryuunosuke

Tell us, Gaku.

[20:18] Ryuunosuke

And Tenn, don't say things you don't mean.

[20:22] Gaku

We've been singing a song
stolen from IDOLiSH7.

[20:27] Ryuunosuke

A stolen song?

[20:29] Gaku

Apparently Hyuga Akihito did it.

[20:32] Gaku

If it was on my dad's orders, I'm not

gonna be able to hold myself back.

[20:36] Tenn

I thought so.

[20:38] Gaku

You noticed? Why didn't you say anything?!

[20:41] Gaku

Is that all your pride is worth?!

[20:43] Ryuunosuke

Gaku.

[20:46] Tenn

I didn't say anything because

I didn't want to see you two hurt.

[20:53] Tenn

You said you liked the song.

That you enjoyed it.

[20:58] Tenn

If you learned it was stolen,

[21:00] Tenn

I thought you'd feel too pathetic

and embarrassed to sing it!

[21:04] Ryuunosuke

Tenn.

[21:05] Tenn

You're right, Gaku. I sacrificed my pride.

[21:09] Tenn

I prioritized my emotions

and pretended not to notice.

[21:12] Tenn

Business partners don't need

friendship, after all.

[21:26] Anesagi

Tenn, I need to confirm something with you.

[21:30] Anesagi

Oh, my. What a strange atmosphere.

[21:32] Tenn

What is it?

[21:33] Anesagi

It's about gossip.

[21:35] Anesagi

You should've told me you

and Nanase Riku were twins.

[21:38] Anesagi

We've been caught in the crossfire of the

destruction of another agency's performers.

[21:42] Gaku

Destruction of performers?

[21:43] Tenn

Manager.

[21:45] Anesagi

What now?

[21:46] Tenn

I told you after *Sound Ship* that if you embarrassed us in front of our fans again,

[21:51] Tenn

that I had some ideas.

[21:53] Tenn

Now that you remember that, answer me honestly.

[21:57] Tenn

Did the media just find out that Riku's my twin, or were they *told*?

[23:46] Banri

Congratulations on being nominated for the JIMA new artist award!

SIGN Congratulations! JIMA New Artist Award Nomination!!

[23:50] Banri

This is a fantastic achievement, guys!

[23:54] Banri

You're not happy?

[24:00] Otoharu

Looks like you're not in the mood to celebrate.

[24:03] Banri

Sir.

[24:05] Otoharu

If you feel no happiness when what you've been striving for is within reach,

[24:10] Otoharu

then it's no longer your dream.

[24:13] Otoharu

You should quit being idols.

[24:16] Nagi

Sir.

[24:19] Otoharu

IDOLiSH7 is disbanded.

[24:22] Otoharu

MEZZO" is also disbanded.

[24:24] Otoharu

Thank you for your work.

SIGN Closing Doors

Revision #1

Created 2024-01-01 22:21:23 UTC by whimsee

Updated 2024-01-01 22:32:23 UTC by whimsee